

A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

Termék neve: C-HDL

Termék típusa(i): 01. terméktípus - Humán-egészségügy (fertőtlenítőszer)

01. terméktípus - Humán-egészségügy (fertőtlenítőszer)

Engedélyszám: EU-0027467-0000

R4BP 3 tétel hivatkozási száma: EU-0027467-0004

Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	2
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	3
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	3
2.2. Az előállítás típusa	3
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	4
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	4
5. Általános használati utasítás	9
5.1. Használati utasítások	9
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	9
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	9
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	10
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	10
6. Egyéb információk	10

Adminisztratív információk

1.1. A termék kereskedelmi nevei

C-HDL

1.2. Engedélyes

Az engedélyes neve és címe

Név	Knieler & Team GmbH
Cím	Kattrepelsbrücke 1 20095 Hamburg Németország
Engedélyszám	EU-0027467-0000 1-2

R4BP 3 tétel hivatkozási száma

EU-0027467-0004

Az engedélyezés dátuma

11/08/2022

Az engedély lejáratának dátuma

31/07/2032

1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

A gyártó neve

Knieler & Team GmbH

A gyártó címe

Kattrepelsbrücke 1 20095 Hamburg Németország

Gyártási helyek

Knieler & Team GmbH, Kattrepelsbrücke 1 20095 Hamburg Németország

A.F.P. Antiseptica Forschungs- und Produktionsgesellschaft mbH, Otto-Brenner-Straße
16-18 21337 Lüneburg Németország

1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

Hatóanyag	1354 - Propán-1-ol
A gyártó neve	OQ Chemicals GmbH (formerly Oxea GmbH)
A gyártó címe	Rheinpromenade 4a 40789 Monheim am Rhein Németország
Gyártási helyek	OQ Chemicals Corporation (formerly Oxea Corporation), 2001 FM 3057 TX 77414 Bay City Egyesült Államok

Hatóanyag	1354 - Propán-1-ol
A gyártó neve	BASF SE
A gyártó címe	Carl-Bosch-Str. 38 67056 Ludwigshafen Németország
Gyártási helyek	BASF SE, Carl-Bosch-Str. 38 67056 Ludwigshafen Németország

Hatóanyag	1354 - Propán-1-ol
A gyártó neve	SASOL Chemie GmbH & Co. KG
A gyártó címe	Secunda Chemical Operations, Sasol Place, 50 Katherine Street 2090 Sandton Dél-Afrika
Gyártási helyek	Secunda Chemical Operations, PDP Kruger Street 2302 Secunda Dél-Afrika

Hatóanyag	1355 - Propán-2-ol
A gyártó neve	Stockmeier Chemie GmbH & Co. KG
A gyártó címe	Am Stadtholz 37 33609 Bielefeld Németország
Gyártási helyek	INEOS Solvent Germany GmbH, Römerstrasse 733 47443 Moers Németország

Hatóanyag

1355 - Propán-2-ol

A gyártó neve

Brenntag GmbH

A gyártó címe

Stinnes-Platz 1 45472 Mülheim an der Ruhr Németország

Gyártási helyek

Shell Nederland Raffinaderij B.V. 3196 KK Rotterdam-Pernis Hollandia

Exxon Mobil LA 70805 Baton Rouge Egyesült Államok

Hatóanyag

1355 - Propán-2-ol

A gyártó neve

INEOS Solvent Germany GmbH

A gyártó címe

Römerstrasse 733 47443 Moers Németország

Gyártási helyek

INEOS Solvent Germany GmbH, Römerstrasse 733 47443 Moers Németország

INEOS Solvent Germany GmbH, Shamrockstrasse 88 44623 Herne Németország

2. A termék összetétele és a formuláció típusa

2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
Propán-1-ol		Hatóanyag	71-23-8	200-746-9	20
Propán-2-ol		Hatóanyag	67-63-0	200-661-7	60

2.2. Az előállítás típusa

AL - Egyéb folyadék

3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

Figyelmeztető mondatok

Fokozottan tűzveszélyes folyadék és gőz.

Súlyos szemkárosodást okoz.

Álmosságot vagy szédülést okozhat.

Ismétlődő expozíció a bőr kiszáradását vagy megrepedezését okozhatja.

Óvintézkedésre vonatkozó mondatok

Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.

Az edény szorosan lezárva tartandó.

Kerülje a gőzök belélegzését.

Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.

BELÉLEGZÉS ESETÉN:Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.

SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN:Óvatos öblítés vízzel több percen keresztül.Adott esetben kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.

Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz.

Jól szellőző helyen tárolandó.Hűvös helyen tartandó.

Elzárva tárolandó.

A edény elhelyezése hulladékként: engedéllyel rendelkező hulladékgyűjtő ponton kell elhelyezni.

4. Engedélyezett felhasználás(ok)

4.1 A felhasználás leírása

Felhasználás 1 - higiénés kézfertőtlenítés, folyadék

Terméktípus

01. terméktípus - Humán-egészségügy (fertőtlenítőszer)

Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

nem releváns.

Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Tudományos név:
Közhasználatú név: baktériumok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: Mycobacterium terrae (tuberkulózis baktérium)
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: élesztőgombák
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: burkos vírusok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Felhasználási terület

Beltéri

Higiénés kézfertőtlenítés tiszta és száraz kézre:
- kórházak és egyéb egészségügyi intézmények, menőautók, rendelők, sebészetek, idősek otthona/ápolóotthonok (beleértve a betegek otthoni ápolása)
- kórházi étkezdék, nagykonyhák, gyógyszeripar, gyártólétesítmények és laboratóriumok
Kizárólag professzionális felhasználásra.

Az alkalmazás módja(i)

Módszer: Kézi alkalmazás
Részletes leírás:

higiénés kézfertőtlenítés - bedörzsölés

A felhasználás mértéke és gyakorisága

Alkalmazási arány: Adagolás: Legalább 3 ml (használgon adagolót: például állítson be 1,5 ml-t egy nyomásra, 2 nyomásra ez 3 ml) Behatási idő: 30 másodperc
Hígítás (%): használatra kész termék
A kezelések száma és időzítése:
A kezelések száma és időzítése nincs korlátozva. A kezelési fázisok között nem kell biztonsági intervallumokat figyelembe venni.
A termék bármikor, és szükség szerint bármilyen gyakran használható.

Felhasználói kör

Ipari

Foglalkozásszerű felhasználó

Csomagolási méretek és csomagolóanyagok

150, 500, 1000 ml átlátszó/fehér nagy sűrűségű polietilén (HDPE) palackokban, polipropilén (PP) pattintós kupakkal;
5000 ml-es HDPE tartály átlátszó/fehér HDPE csavaros kupakkal;
700 és 1000 ml-es vákuumszák fehér PE kompozit fóliában, beépített PP szivattyúval/szeleppel és PE kupakkal.

4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

A készítmény felvihető közvetlenül, vagy használható adagolóba töltve vagy pumpa segítségével. Higiénés kézfertőtlenítéshez 3 ml terméket kell adagolni a száraz, tiszta kézre, melyet 30 másodpercig alaposan el kell dörzsölni, úgy hogy a behatási idő alatt a kezek nedvesek maradjanak.

Ne töltsse fel újra.

4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.2 A felhasználás leírása

Felhasználás 2 - sebészi bemosakodás, folyadék

Terméktípus

01. terméktípus - Humán-egészségügy (fertőtlenítőszer)

Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

nem releváns.

Tudományos név:

Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Közhasználatú név: baktériumok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: Mycobacterium terrae (tuberkulózis baktérium)
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: élesztőgombák
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név:
Közhasználatú név: burkos vírusok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Felhasználási terület

Beltéri

Tiszta, száraz kézre (és alkarra) alkalmazható sebészi bemosakodásra kórházakban és egyéb egészségügyi intézményekben.
Kizárólag professzionális használatra.

Az alkalmazás módja(i)

Módszer: Kézi alkalmazás
Részletes leírás:
sebészi bemosakodás - bedörzsölés

A felhasználás mértéke és gyakorisága

Alkalmazási arány: Adagolás: Dörzsöljön be megfelelő mennyiséget 3 ml-es adagokban (használgjon adagolót: például állítsa be 1,5 ml-t egy nyomásra, 2 nyomásra ez 3 ml).
Behatási idő: 90 másodperc
Hígítás (%): használatra kész termék
A kezelések száma és időzítése:
A kezelések száma és időzítése nincs korlátozva. A kezelési fázisok között nem kell biztonsági intervallumokat figyelembe venni.
A termék bármikor, és szükség szerint bármilyen gyakran használható.

Felhasználói kör

Foglalkozásszerű felhasználó

Csomagolási méretek és csomagolóanyagok

150, 500, 1000 ml átlátszó/fehér nagy sűrűségű polietilén (HDPE) palackokban, polipropilén (PP) pattintós kupakkal;
5000 ml-es HDPE tartály átlátszó/fehér HDPE csavaros kupakkal.
700 és 1000 ml-es vákuumzsák fehér PE kompozit fóliában, beépített PP szivattyúval/szeleppel és PE kupakkal.

4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

A készítmény felvihető közvetlenül, vagy használható adagolóba töltve vagy pumpa segítségével.
Sebészi bemosakodás esetén a tisztasági kézmosást és kézszáritást követően annyszor 3 ml terméket kell adagolni a kézre, amennyi szükséges ahhoz, hogy 90 másodpercig nedves maradjon a kéz és az alkar.

Ne tölts fel újra.

4.2.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.2.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.2.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

4.2.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Lásd a meta SPC 2-re vonatkozó általános használati utasításokat

5. Általános használati utasítás

5.1. Használati utasítások

Kizárólag professzionális használatra.

5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

Gyermekektől elzárva tartandó.
Szembe ne kerüljön.

5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Általános elsősegélynyújtási intézkedések: Vigye el az érintett személyt a szennyezett területről. Rosszullét esetén forduljon orvoshoz. Ha lehetséges, mutassa meg ezt a lapot.

BELÉLEGZÉS ESETÉN: Menjen friss levegőre, és maradjon nyugalmi helyzetben, hogy könnyen tudjon lélegezni. Forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.

HA BŐRRE KERÜL: Azonnal mossa le a bőrfelületet bő vízzel. Ezután távolítsa el az összes szennyezett ruhadarabot, és az újbóli használat előtt mossa ki azokat. 15 percen át mossa a bőrfelületet vízzel. Forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.

SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN: Azonnal öblítse ki vízzel több percen keresztül. Vegye ki a kontaktlencsét, ha van és könnyen eltávolítható. Folytassa az öblítést. Orvosi segítségért hívja a 112-es telefonszámot/mentőt.

Információk az egészségügyi személyzetnek/orvosnak: A szemet többször is ki kell öblíteni az orvoshoz vezető úton, ha az lúgos kémiai anyagoknak (pH > 11), aminoknak és savaknak, például ecetsavnak, hangyasavnak vagy propionsavnak volt kitéve.

LENYELES ESETÉN: Azonnal öblítse ki a száját. Ha a sérült személy képes nyelni, igyon valamit. TILOS hánytatni. Orvosi segítségért hívja a 112-es telefonszámot/mentőt.

Intézkedések véletlenszerű expozíció esetén:

Szüntesse meg a szivárgást, ha ezt biztonságosan megteheti. Távolítsa el a gyújtóforrásokat. Az elektrosztatikus feltöltődés elkerülése érdekében fokozott körültekintéssel járjon el. Nyílt láng használata tilos. Tilos a dohányzás.

Ügyeljen rá, hogy ne kerüljön a szennyvízcsatornába és a nyilvános vizekbe.

Törölje fel nedvszívó anyaggal (például ruhával). A kiömlött anyagot a lehető leghamarabb itassa fel semleges szilárd anyagokkal, például agyaggal vagy kovafölddel. Távolítsa el mechanikusan (seprés, lapátolás). Ártalmatlanítsa a vonatkozó helyi előírásoknak megfelelően.

5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

Az ártalmatlanítást a helyi előírásoknak megfelelően kell végezni. Csatornába engedni tilos. Ne dobja ki a háztartási hulladékkal együtt. A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: egy engedéllyel rendelkező hulladékgyűjtő ponton. Ártalmatlanítás előtt teljesen ürítse ki a csomagolást. A teljesen kiürült tartályok minden más csomagoláshoz hasonlóan újrahasznosíthatóak.

5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Eltarthatóság: 24 hónap
Száras, hűvös, jól szellőző helyen tárolandó. Tartsa az edényt szorosan lezárva. Közvetlen napfénytől védve tartandó.
Ajánlott tárolási hőmérséklet: 0-30 °C
0 °C alatti hőmérsékleten ne tárolja
Ne tárolja étel, ital vagy állateledel közelében. Éghető anyagoktól távol tartandó.

6. Egyéb információk